

## **Condizioni generali di vendita, consegna e pagamento di formoplast GmbH**

### **1. Ambito di applicazione**

A tutte le nostre offerte, vendite e consegne si applicano in via esclusiva le seguenti condizioni generali. La trasmissione dell'ordine da parte del Cliente ne comporta l'integrale accettazione. Eventuali condizioni generali del cliente / controparte contrattuale sono applicabili solo se preventivamente accettate per iscritto.

### **2. Conclusione del contratto**

Le nostre offerte non sono mai vincolanti. Gli ordini si considerano accettati solo dopo essere stati da noi confermati per iscritto. Le condizioni di vendita concordate con nostri collaboratori commerciali saranno sempre soggette alla clausola "salvo approvazione della casa" e dovranno essere da noi accettate per iscritto. In caso di consegne urgenti, la fattura vale quale conferma d'ordine. I pagamenti concordati sono sempre soggetti alla clausola "salvo affidamento" per cui, anche in caso di nostra formale accettazione dell'ordine con pagamento dilazionato dopo la consegna della merce, è nostra facoltà richiedere il pagamento anticipato in presenza di informazioni relative a circostanze da cui si può evincere un peggioramento della situazione finanziaria dell'acquirente.

### **3. Prezzi**

I nostri prezzi se non diversamente indicato sono franco fabbrica ed escludono imballaggio, trasporto, nolo, spese di spedizione di ogni tipo, assicurazione, dazi e montaggio. Al prezzo concordato viene aggiunta l'imposta sul valore aggiunto che viene indicata separatamente in fattura. Ci riserviamo di adeguare i nostri prezzi alla situazione dei costi alla data della consegna, ogni volta che la consegna avviene oltre 4 mesi dopo la conclusione del contratto.

### **4. Consegna**

La fornitura al cliente è soggetta alla condizione che noi stessi riceviamo la fornitura da parte dei nostri fornitori.

Il rispetto dei termini di consegna concordati è garantito in condizioni di lavoro normali per noi e per i nostri fornitori. La consegna si intende avvenuta alla data di materiale pronto presso il nostro magazzino di Dornstadt (Germania); eventuali ritardi causati dal trasporto, anche se da noi organizzato, non avranno conseguenze a nostro carico. Eventuali consegne parziali non possono essere rifiutate dall'acquirente.

Gli eventi di forza maggiore, gli interventi dell'autorità, le difficoltà nel rifornimento dell'energia o della materia prima, gli scioperi, le serrate e le circostanze non prevedibili ostative alla fornitura comportano una proroga dei termini di consegna per un periodo di tempo corrispondente all'impedimento. In caso di eventi eccezionali imprevedibili ed inevitabili o di gravi impedimenti, il fornitore sarà esonerato dall'obbligo di consegna per tutta la durata dell'impedimento e in proporzione agli effetti dello stesso.

### **5. Imballaggio, spedizione e passaggio del rischio**

Se non diversamente stabilito, l'imballaggio e la spedizione vengono decisi a nostra discrezione. Il rischio passa all'acquirente al momento in cui le merci lasciano il nostro magazzino, anche nel caso in cui il prezzo sia convenuto porto franco. Qualora il ritardo nella consegna sia responsabilità del cliente, il rischio passa a quest'ultimo al momento della comunicazione che la merce è pronta per la spedizione. Vengono stipulate assicurazioni contro i danni da stoccaggio, danneggiamento e incendio solo a seguito di richiesta espressa del cliente e con costi a carico di quest'ultimo. Il trasporto delle merci, comprese quelle che appartengono all'acquirente, avviene in linea di principio a spese e rischio di quest'ultimo. Eventuali spese di trasporto da noi pagate si intendono anticipate per conto dell'acquirente.

## **6. Qualità della merce**

Le effettive qualità dei manufatti possono divergere da quelle indicate nella nostra conferma d'ordine. Ciò non comporta una nostra responsabilità nella misura in cui il manufatto è adatto per l'uso contrattualmente previsto.

Per gli esami e le verifiche valgono le norme in vigore in Germania. La scelta della materia prima avviene secondo la nostra migliore conoscenza ed in base alle indicazioni dell'acquirente sulla destinazione d'uso e requisiti. A tale proposito effettuiamo la scelta sulla base delle qualità dichiarate dal fornitore della materia prima. Non assumiamo alcuna responsabilità per il comportamento della materia prima lavorata. La scelta di una determinata materia prima da parte dell'acquirente avviene a rischio di quest'ultimo.

## **7. Riserva di proprietà**

Ci riserviamo la proprietà della merce consegnata fino all'integrale pagamento di tutti i nostri crediti nei confronti dell'acquirente. L'acquirente si impegna a custodire la merce con cura nei propri magazzini, tenendola separata ed individuabile e a non trasferire la medesima dal suo stabilimento senza il nostro consenso.

L'acquirente dovrà fare tutto quanto possibile per garantire il nostro pieno diritto di proprietà e collaborerà nel prendere tutte le misure necessarie o utili per garantire l'efficacia e l'esercizio del diritto di proprietà.

L'acquirente dovrà inoltre comunicare ai terzi il nostro diritto di proprietà ogni volta che ciò sia necessario ed informarci di pretese di terzi che possano pregiudicarlo.

## **8. Pagamento**

Il pagamento degli importi indicati in fattura deve avvenire nel rispetto delle condizioni di pagamento specificate nella nostra conferma d'ordine. Se ad avviso di merce pronta nei termini stabiliti nella nostra conferma d'ordine l'acquirente ritarda il ritiro, saremo autorizzati ad emettere fattura ed a far decorrere da quel momento le date delle scadenze di pagamento, oltre eventualmente ad addebitare le spese di stoccaggio. Scaduto inutilmente il termine di pagamento verranno addebitati gli interessi legali ai sensi del par. 288 BGB senza necessità di una specifica messa in mora. L'acquirente può portare in compensazione propri crediti nei nostri confronti solo se riconosciuti o accertati con sentenza passata in giudicato.

## **9. Garanzia**

La durata della garanzia è di 1 anno dalla data della fattura. Se l'acquirente è un consumatore valgono i termini di legge.

L'acquirente è tenuto a comunicare eventuali reclami per vizi della merce immediatamente e comunque entro due settimane dalla scoperta. Decorse due settimane la merce si considererà accettata. Se l'acquirente è un imprenditore, si applica il par. 377 HGB.

Qualora l'esistenza di un vizio venga da noi accertata, provvederemo a nostra scelta alla riparazione o alla sostituzione in garanzia. Qualora ciò non sia possibile, è nostra facoltà risolvere il contratto.

Qualora a seguito di due successivi interventi in garanzia il vizio persista e la merce non sia utilizzabile, l'acquirente può risolvere il contratto o chiedere una riduzione del prezzo. La richiesta di danni è regolata dal successivo articolo 10. Non saranno riconosciuti eventuali danni diretti o indiretti causati dalla rottura dei serbatoi, tranne quelli stabiliti dalla normativa vigente al momento della vendita.

## **10. Responsabilità**

La nostra responsabilità nei confronti dei clienti per pretese non espressamente regolate dalle presenti condizioni generali è limitata ai casi di dolo e colpa grave nostri o dei nostri collaboratori.

Il risarcimento dei danni è limitato ai danni contrattualmente tipici e prevedibili.

Quanto sopra non è applicabile in caso di danni derivanti da morte, danno alla persona o alla salute ed in caso di violazione delle norme sulla responsabilità del produttore.

## **11. Riservatezza**

I calcoli, i disegni, i documenti e le bozze provenienti dalla nostra società non possono essere diffusi a terzi in alcun caso. I disegni ed i documenti trasmessi con le offerte devono essere restituiti dal destinatario qualora non venga trasmesso l'ordine. I documenti non possono essere utilizzati per la costruzione di impianti uguali o simili o per partecipare a bandi di gara.

Qualora il nostro incarico si svolga sulla base di disegni, campioni o modelli del cliente, quest'ultimo garantisce per la mancata violazione di diritti di terzi.

## **12. Diritto applicabile e foro competente**

Il rapporto contrattuale stipulato con il cliente sulla base delle presenti condizioni generali è regolato in via esclusiva dal diritto tedesco. Qualunque controversia ad esso relativa sarà sottoposta in via esclusiva al Foro di Ulm (Germania).

Qualora il cliente sia un consumatore si applicano le disposizioni imperative di legge.

Aggiornamento: 18/01/2010